

If circumcision refers to removal of the foreskin, what does it mean to “circumcise your heart”?

THIS WEEK'S TORAH PORTION:  
Ekev (עֶקֶב | Consequence)  
Torah: Deuteronomy 7:12-11:25  
Haftarah: Isaiah 49:14-51:3  
Gospel: Matthew 16:13-20

## Circumcise your Heart

Moses told the children of Israel to circumcise their hearts: "So circumcise your heart, and stiffen your neck no longer." (Deuteronomy 10:16). That's a strange image. Circumcision refers to removal of the foreskin. What does it mean to “circumcise your heart”? In Deuteronomy 10:16, Moses compared an uncircumcised heart with a stiff neck. A stiff neck is a biblical idiom that refers to pride and stubbornness. A person with a stiff neck is not flexible. He does not make his will suppliant to God's instruction. In Jeremiah 4:3-4, an uncircumcised heart is compared to hard, fallow soil that cannot be cultivated because it has not been plowed:

Break up your fallow ground, and do not sow among thorns. Circumcise yourselves to the LORD and remove the foreskins of your heart. (Jeremiah 4:3-4)

This passage from Jeremiah can be compared to the Master's parable of the sower who cast seed on four different types of soil. The seed that fell on the unplowed soil did not take root. The seed that fell among the thorns was choked out.

In the Bible, the heart represents the seat of one's will. The uncircumcised heart is stubborn and inflexible. It does not submit to God's will. The Word of God cannot bear fruit or even take root in that heart.

A person with an uncircumcised heart is a person whose flesh (physical inclinations) dictates his will. A person with a circumcised heart is one whose flesh has been removed from his will, allowing the Spirit of God to direct the will.

According to Paul, a circumcision of the heart takes place when we trust in Messiah. He says to the Gentiles of Colosse that “in [Yeshua] you were also circumcised with a circumcision made without hands, in the removal of the body of the flesh by the circumcision of Messiah” (Colossians 2:11). He tells the Roman believers that even though a person might not be physically circumcised, he can still have a circumcised heart. He says, “He is a Jew who is one inwardly; and circumcision is that which is of the heart, by the Spirit, not by the letter; and his praise is not from men, but from God” (Romans 2:29).

Als besnijdenis naar het verwijderen van de voorhuid verwijst, wat betekent het dan om 'je hart te besnijden'?

DE TORA-PORTIE VAN DEZE WEEK:  
Ekev (עֶקֶב | Consequentie)  
Tora: Deuteronomium 7:12-11:25  
Haftarah: Jesaja 49:14-51:3  
Evangelie: Mattheüs 16:13-20

## Besnijdt je Hart

Mozes zei de kinderen van Israël dat ze hun hart moesten besnijden: "Besnijdt dus uw hart en verstijft uw nek niet langer". (Deuteronomium 10:16). Dat is een vreemd beeld. Besnijdenis verwijst naar het verwijderen van de voorhuid. Wat betekent het om "je hart te besnijden"? In Deuteronomium 10:16 vergelijkt Mozes een onbesneden hart met een stijve nek. Een stijve nek is een Bijbelse zegswijze welke naar trots en koppigheid verwijst. Iemand met een stijve nek is niet flexibel. Hij laat zijn wil niet verlangen naar Gods instructie. In Jeremia 4:3-4 wordt een onbesneden hart vergeleken met harde, braakliggende grond waarin niet gekweekt kan worden omdat hij niet is geploegd:

Verbreek uw braakliggende grond en zaai niet onder de doornen. Besnijdt uzelf tot de HEERE en verwijder de voorhuiden van uw hart. (Jeremia 4:3-4)

Deze passage uit Jeremia kan vergeleken worden met de gelijkenis van de Meester over de zaaier die zaad zaaide op vier verschillende grondsoorten. Het zaad dat op de ongeploegde grond viel, schoot geen wortel. Het zaad dat tussen de doornen viel, werd verstikt.

In de Bijbel stelt het hart de zetel van iemands wil voor. Het onbesneden hart is koppig en onbuigzaam. Het onderwerpt zich niet aan Gods wil. Het Woord van God kan in dat hart geen vrucht dragen of zelfs maar wortel schieten.

Iemand met een onbesneden hart is iemand wiens vlees (lichamelijke neigingen) zijn wil dicteert. Iemand met een besneden hart is iemand wiens vlees van zijn wil is verwijderd, waardoor de Geest van God de wil kan leiden.

Volgens Paulus vindt een besnijdenis van het hart plaats wanneer we op de Messias gaan vertrouwen. Hij zegt tegen de heidenen van Colosse dat je "in [Yeshua] ook besneden bent met een besnijdenis zonder handen, in het verwijderen van het vleselijk lichaam door de besnijdenis van de Messias" (Kolossenzen 2:11). Hij vertelt de Romeinse gelovigen dat, hoewel iemand misschien niet lichamelijk besneden is, hij toch een besneden hart kan hebben. Hij zegt: "Hij is een Jood die het innerlijk is; en de besnijdenis is die welke uit het hart is, door de Geest, niet door de letter; en zijn lof komt niet van mensen, maar van God" (Romeinen 2:29).

Those in Yeshua should have a markedly different nature than those without Yeshua. Our will should be suppliant to God's. Those of us who have experienced the miraculous rebirth that is the work of God's Spirit within us through the agency of His Son are supposed to have circumcised hearts.

Zij die in Yeshua zijn zouden een duidelijk andere aard moeten hebben dan zij die zonder Yeshua zijn. Onze wil zou naar Gods wil moeten verlangen. Degenen onder ons die de wonderbaarlijke wedergeboorte - die het werk van Gods Geest in ons door toedoen van Zijn Zoon is - hebben meegemaakt, worden verondersteld besneden harten te hebben.